



Tie pan schotels (hete gietijzeren platen met een laag uien)

180. Tie pan scampi Maison saus	23.00
181. Tie pan runderlapjes met groenten en pikante zoetzure saus	19.50
182. Tie pan kippenlapjes met groenten en pikante zoetzure saus	18.50
183. Tie pan varkenslapjes met groenten en pikante zoetzure saus	18.50
184. Tie pan Chinese garnalen met groenten en pikante zoetzure saus	22.50
185. Tie pan inktvis met groenten en zwarte bonensaus	19.50
186. Tie pan kikkerbilden met pikante looksaus	21.00
187. Tie pan eend en pikante zoetzure saus	22.00
189. Tie pan Sint Jacobsvruchten met groenten Maison saus	29.00
190. Tie pan gamba's en pikante looksaus	28.00
191. Tie pan zeevruchten met groenten Maison saus	23.50
192. Tie pan Mix (surf en turf) met groenten Maison saus	22.00



Vegetarische gerechten

Voorgerechten

200. Rijstnoedel soep met groenten en shiitake	7.00
203. Loempia met sojascheuten en ingelegde groenten	7.00
204. Sojasalade met zoete dressing	7.50
205. Samosa van groenten	8.50
206. Mini loempia's met groenten	8.50

Hoofdgerechten

207. Groentenschotel met sojascheuten	15.00
208. Gebakken tofoe met groenten in sojasaus	17.50
209. Groentenschotel met Chinese kool	16.00
210. Gebakken rijst OF noedels OF rijstnoedels	10.00



Supplement

Curry saus of zoetzure saus of loempia saus	€ 2.50
Friet	€ 4.00
Witte rijst	€ 4.50

Al onze gerechten worden geserveerd met witte rijst. Indien u gebakken rijst, noedels, rijstnoedels of frieten wenst, wordt hiervoor een supplement aangerekend.

Gebakken rijst	€ 2.50
Gebakken noedels	€ 3.00
Rijstnoedels	€ 3.50
Frieten	€ 3.00

Mandarijntafel € 51.00 per persoon (vanaf 2 personen)

Wan Tan soep

Voorgerecht Maison

Sorbet citroen

Hoofdschotels om te delen :

- Sint Jacobsvruchten met groenten in currysous
- Gamba's met lente ui in pikante look
- Gebakken kwartel gemarineerd in sojasaus
- Zeeduivel met groenten en gember
- Cha Shao Rou (gelakt varkensvlees met honing)

Bananen beignet met roomijs

Chinese rijsttafel € 32.00 per persoon (vanaf 2 personen)

Zwaluwnestjessoep

Loempia OF Shao Mai

Hoofdschotels om te delen :

- Gefrituurde gehaktballetjes in zoetzure saus
- Scampi Maison
- Gebakken kwartels gemarineerd in sojasaus
- Kip met groenten in sojasaus
- Eend met currysous

Lychees of roomijs

Keuzemenu Zeevruchten € 42.00

Soep Maison

Gestoomde Sint Jacobsvruchten met zwarte bonen en glasnoedels

Hoofdschotel naar keuze :

- Gamba's met pikante looksaus
- Chinese stoofpot van zeevruchten
- Chinese zeeduivel Maison
- Sint Jacobsvruchten Maison
- Tie pan Chinese scampi Maison

Lychees of roomijs

Keuzemenu A € 30.00

Pikante zure soep

Loempia OF Shao Mai

Hoofdschotel naar keuze :

- Rundvlees Maison
- Eend Maison
- Scampi Maison
- Chinese garnalen Maison
- Chinese stoofpot Maison (surf en turf)

Lychees of roomijs

Keuzemenu B € 25.00

Chinese Kippensoep

Loempia OF Shao Mai

Hoofdschotel naar keuze :

- Gebakken rijst met kippenlapjes of varkenslapjes
- Gebakken noedels met kippenlapjes of varkenslapjes
- Chop choy met kip of varkensvlees
- Kippenlapjes met groenten Maison of currysous
- Varkenslapjes met groenten Maison of currysous

Lychees of roomijs



LE PAVILLON
CHANG LONG

CHINEES RESTAURANT

Hoogstraat 22

8470 Gistel

Tel **059 50 14 34**

GSM **0479 960 747**

Openingsuren:

11u30 - 14u00

en van

17u30 - 21u30

Meeneem

-10%

Gesloten op woensdag
Uitgezonderd op feestdagen

Gelieve voor 21u00 uw bestelling door te geven.
Gelieve tijdig te bestellen voor weekenden en feestdagen.



Meld ons gerust uw allergenen, zo kunnen wij u gerechten voorstellen en/of aanpassen.



Soepen

1. Soep Maison (rijstnoedels, Chinese garnalen en groenten)	7,00
2. Kippensoep met paddestoelen, bamboe en glasnoedels	6,00
3. Pikante zure soep (Suan La Tang)	6,50
4. Chinese tomatensoep met kip	6,00
5. Zwaluwnestjessoep	6,00
6. Wan Tan soep (dumplings van varkensvlees)	6,50
7. Chinese krabsoep	6,70



Voorgerechten

13. Gestoomde St.-Jacobsvruchten met zwarte bonen en glasnoedels	14,50
14. Kipsaté (2st)	7,50
15. Duo van loempia en varkenssaté	9,50
16. Varkenssaté (2st)	7,50
17. Loempia met gevogelte en sojascheuten	7,00
18. Loempia met krab en sojascheuten	8,00
19. Loempia met garnalen en sojascheuten	8,00
20. Gefrituurde Wan Tan (7st)	8,50
21. Gefrituurde scampi (6st)	9,50
22. Kikkerbilen met looksaus	11,50
23. Gefrituurde calamares	7,50
24. Samosa van varkensvlees (Curry Trigon) (7st)	8,50
25. Gebakken kwartel gemarineerd in sojasaus	10,00
26. Nem Rán (Vietnamese lenterollen met varkensvlees en glasnoedels) (4st)	8,50
27. Xia Jiao (gestoomde dumplings van garnalen) (4st)	8,50
28. Shao Mai (gestoomde varkensvlees met wantan vellen) (4st)	8,50
30. Xiao Long Bao (gestoomde mini bao van varkensvlees) (4st)	8,50
31. Jiao Zi (gestoomde dumplings van varkensvlees) (4st)	8,50
33. Voorgerecht Maison (Nems, Calamares, Samosa, Wantan) (8st)	9,50
34. Varkensribbetjes in vijf kruiden saus	8,50
35. Gebakken Xiao Long Bao (Chinese buns van varkensvlees) (4st)	8,50
36. Guo Tie (of potstickers genoemd, gebakken dumplings van varkensvlees) (4st)	8,50
37. Gamba's in pikante looksaus (3st)	13,50
38. Gestoomde Dim Sum (mix van gestoomde dumplings) (4st)	9,50
39. Sojasalade en kip met zoet zure dressing	7,50
40. Sojasalade en hamreepjes met zoet zure dressing	8,00
41. Sojasalade en garnalen met zoet zure dressing	8,50
42. Sojasalade en krab met zoet zure dressing	8,50



Kipschotels

50. Kippenlapjes met groenten Maison	15,50
51. Kippenlapjes met groenten in currysaus	15,00
52. Kippenlapjes met groenten in pikante saus	15,00
53. Kippenlapjes met groenten en ananas in zoetzure saus	15,00
54. Kippenlapjes met groenten en cashewnoten in pikante sojasaus	16,00
55. Kippenlapjes met groenten en shiitake in sojasaus	15,50
56. Kippenlapjes met groenten en zoetzure saus	15,00
56a. Gefrituurde kippenbeignet met zoetzure saus	15,50
57. Kippenlapjes met groenten en tomatensaus	15,50
58. Krokante kippenboutfilet met groenten en pikante looksaus	15,50
60. Kippenlapjes met groenten en sinaasappel in zoetzure saus	15,00
61. Krokante kippenboutfilet met pikante zoetzure saus	15,00
62. Chinese omelet met kippenlapjes	16,00



Varkensschotels

70. Varkenslapjes met groenten Maison	15,50
71. Varkenslapjes met groenten in currysaus	15,00
72. Varkenslapjes met groenten in pikante saus	15,00
73. Varkenslapjes met ingelegde mosterdkool	15,00
74. Varkenslapjes met groenten en shiitake in sojasaus	15,50
75. Gu Lao Rou (gefrituurde gehaktballetjes in zoetzure saus)	15,50
76. Varkenslapjes met groenten in zoetzure saus	15,00
77. Babi Pangang (geroosterd varkensvlees in pikante zoetzure saus)	15,50
78. Cha Shao Rou (gelakt varkensvlees met honing)	15,50



Rundschotels

80. Runderlapjes met groenten Maison	16,50
81. Runderlapjes met groenten in currysaus	16,00
82. Runderlapjes met groenten in pikante saus	16,00
83. Runderlapjes met groenten en shiitake in sojasaus	16,50
84. Runderlapjes met groenten en gember	16,50
85. Runderlapjes met groenten en sinaasappel in zoetzure saus	16,00
86. Runderlapjes met groenten in zwarte bonensaus	16,50



Eendschotels

90. Eend met groenten Maison	19,00
91. Eend in currysaus	18,50
92. Eend met shiitake in sojasaus	19,00
93. Eend in zoetzure saus	18,50
94. Eend met sinaasappel in zoetzure saus	18,50
95. Peking eend (hoisin saus, flensjes en prei)	21,50
96. Eend met groenten in pikante sojasaus	18,50
97. Eend met ananas in zoetzure saus	18,50



Zeevruchtenschotels

100. Scampi Maison	20,00
101. Scampi in pikante looksaus	19,50
102. Scampi in currysaus	19,50
103. Scampi in zoetzure saus	19,50
104. Gamba's in pikante looksaus	25,00
105. Chinese garnalen met groenten Maison	19,50
106. Chinese garnalen met groenten in currysaus	19,00
107. Chinese garnalen met groenten en shiitake in sojasaus	19,50
108. Chinese garnalen met groenten in zoetzure saus	19,00
109. Chinese garnalen met groenten in pikante saus	19,00
110. Inktvis met groenten Maison	16,50
111. Inktvis met groenten in currysaus	16,00
112. Inktvis met groenten en shiitake in sojasaus	16,50
113. Inktvis met groenten in zwarte bonensaus	16,00
172. Sint Jacobsvruchten met groenten Maison	26,00



Visschotels

114. Gepaneerde kabeljauwstukjes met groenten Maison	17,00
115. Gepaneerde kabeljauwstukjes in zoetzure saus	16,50
116. Gepaneerde kabeljauwstukjes met groenten in currysaus	16,50
117. Gepaneerde kabeljauwstukjes met groenten en gember	17,00
118. Gestoomde zeetong met gember en lente ui	22,50
119. Gebakken zeetong met groenten in oestersaus	22,50
171. Zeeuivel met groenten Maison	22,00



Gebakken rijst

120. Gebakken rijst mix (Chinese garnalen, inktvis, kip, runds en varkensvlees)	16,50
121. Gebakken rijst met kippenlapjes	15,00
122. Gebakken rijst met varkenslapjes	15,00
123. Gebakken rijst met runderlapjes	15,50
124. Gebakken rijst met hamreepjes	15,50
125. Gebakken rijst met Chinese garnalen	17,50



Gebakken noedels

130. Gebakken noedels mix (Chinese garnalen, inktvis, kip, runds en varkensvlees)	16,50
131. Gebakken noedels met kippenlapjes	15,00
132. Gebakken noedels met varkenslapjes	15,00
133. Gebakken noedels met runderlapjes	15,50
134. Gebakken noedels met hamreepjes	15,00
135. Gebakken noedels met Chinese garnalen	17,50



Chop. choy

140. Chop choy mix (Chinese garnalen, inktvis, kip, runds en varkensvlees)	16,50
141. Chop choy met kippenlapjes	15,00
142. Chop choy met varkenslapjes	15,00
143. Chop choy met runderlapjes	15,50
144. Chop choy met hamreepjes	15,00
145. Chop choy met Chinese garnalen	17,50



Gebakken rijstnoedels

150. Gebakken rijstnoedels mix (Chinese garnalen, inktvis, kip, runds en varkensvlees)	16,50
151. Gebakken rijstnoedels met kippenlapjes	15,00
152. Gebakken rijstnoedels met varkenslapjes	15,00
153. Gebakken rijstnoedels met runderlapjes	15,50
154. Gebakken rijstnoedels met hamreepjes	15,00
155. Gebakken rijstnoedels met Chinese garnalen	17,50



Specialiteiten

160. Chinese stoofpotje mix met groenten (surf en turf)	19,00
161. Biefstuk met groenten en oestersaus en frietjes	18,80
162. Stoofpotje met zeevruchten en groenten	20,50
163. Trio van gevogelte (kwartel, eend en kip)	20,00
164. Varkensribbetjes in vijf kruiden saus	17,50
165. Trio van zeevruchten (Sint Jacobsvruchten, Chinese garnalen, Kabeljauw)	21,50
166. Gebakken kwartels met groenten en oestersaus	18,00
167. Gebakken glasnoedels mix (Chinese garnalen, inktvis, kip, runds en varkensvlees)	16,50
169. Kikkerbilen met groenten Maison	17,50
170. Kikkerbilen in pikante looksaus	18,00
173. Varkensribbetjes in pikante looksaus	18,00
174. Varkensribbetjes in zoetzure saus	18,50